

576176-2025 - Toradh

An Ghearmáin – Joinery work – Tischlerarbeiten Fenster und Türen, Römische Bäder im Park Sanssouci
OJ S 169/2025 04/09/2025
Fógra maidir le dámhachtain conartha nó lamhátais — an gnáthchóras
Oibreacha

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Stiftung Preußische Schlösser und Gärten Berlin-Brandenburg

R-phost: vergabestelle@spsg.de

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí atá faoi rialú údaráis réigiúnaigh

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Áineas, cultúr agus reiligiún

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Tischlerarbeiten Fenster und Türen, Römische Bäder im Park Sanssouci

Cur síos: Tischlerarbeiten Fenster und türen

Aitheantóir an nós imeachta: 5deeb775-7606-4dbe-b607-20c2b4ee30d2

Aitheantóir inmheánach: 2251120

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45421000 Joinery work

Aicmiú breise (cpv): 45422000 Carpentry installation work

2.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Römische Bäder im Park Sanssouci

Baile: Potsdam

Cód poist: 14471

Foroinn tíre (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Tír: An Ghearmáin

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: Bekanntmachungs-ID: CXURYYDYTAESTEWF Unter <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPCenter/company/welcome.do> können Vergabeunterlagen kostenlos angefordert und heruntergeladen und Nachrichten der Vergabestelle eingesehen werden. Zum Download der Unterlagen wird keine zusätzliche Software benötigt. Die Beantwortung von Bieteranfragen sowie sämtliche Kommunikation zwischen Bietern und der Vergabestelle erfolgt ausschließlich über das o.g. Vergabeportal.

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

vob-a-eu -

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Tischlerarbeiten Fenster und Türen, Römische Bäder im Park Sanssouci
Cur síos: Im Ensemble der Römischen Bäder sind die vorhandenen Türen und Fensterelemente zu überarbeiten. Die zu erbringenden Leistungen umfassen unter anderem: - Aufarbeiten sämtlicher Fenster (ca 52 Stk), Fensterläden (ca 11 Stk), Innentüren (ca 22 Stk.) und Außentüren/Fenstertüren (ca 21Stk.) aus Holz, Anstriche sind bleihaltig - Neubau von Fenstern aus Holz (8 Stk.), Neubau Innentüren ca (11Stk), Neubau Außentüren aus Holz (3 Stk.) - Einbau von automatischen Türöffnern (2 Stk.) einschl. elektr. Anschlüsse - Einbau von Fluchttürsteuerungen (2 Stk) einschl. elektr. Anschlüsse - Überarbeiten der Fensterläden Turm 8Stk - Neue Fensterläden Pavillon 7 Stk - Neue Holzbekleidungen in Nischen Dachrand Turm / Gärtnerhaus
Aitheantóir inmheánach: 2251120

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha
Príomhaicmiú (cpv): 45421000 Joinery work
Aicmiú breise (cpv): 45422000 Carpentry installation work

5.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Römische Bäder im Park Sanssouci
Baile: Potsdam
Cód poist: 14471
Foroinn tíre (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)
Tír: An Ghearmáin

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 15/09/2025
Dáta deiridh an tréimhse: 30/10/2026

5.1.6. Eolas ginearálta

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais
Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas
Ainm: Preis
Cur síos: Preis
Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)
Uimhir an chritéir dámhachtana: 100

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Energie

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Mit der Abgabe eines Angebotes unterliegt der Bieter /die Bieterin den Bestimmungen über nicht berücksichtigte Angebote gemäß § 62 VgV. Vergaberechtsverstöße sind vom Antragsteller eines Nachprüfungsverfahrens vor der Vergabekammer gegenüber der Vergabestelle zu rügen. Gemäß §160 (3) GWB ist ein Antrag auf ein Nachprüfungsverfahren unzulässig, soweit: 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. 5) Gemäß §135 (2) GWB kann eine Unwirksamkeit eines Vertrages nur festgestellt werden, wenn sie im Nachprüfungsverfahren innerhalb von 30 Kalendertagen ab Kenntnis des Verstoßes, jedoch nicht später als 6 Monate nach Vertragsschluss geltend gemacht worden ist. Hat der Auftraggeber die Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union bekannt gemacht, endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Stiftung Preußische Schlösser und Gärten Berlin-Brandenburg

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe: Stiftung Preußische Schlösser und Gärten Berlin-Brandenburg

6. Torthaí

Luach gach conradh a bronnadh sa fógra seo: 435 294,48 EUR

6.1. Aitheantóir birt na dtorthaí: LOT-0001

Stádas roghnúcháin na mbuaiteoirí: Roghnaíodh buaiteoir amháin ar a laghad.

6.1.2. Eolas faoi bhuaiteoirí

Buaiteoir12:

Ainm oifigiúil: Werkstätten für Denkmalpflege Poznan GmbH

Tairiscint:

Aitheantóir tairisceana: 3 - 5213

Aitheantóir luchtóige nó grúpa luchtóg: LOT-0001

Luach an tairisceana: 435 294,48 EUR

Leagan malartach is ea an tairiscint: níl

Fochonraitheoireacht: Ní fios go fóill

Eolas faoin gconradh:

Aitheantóir an chonartha: 1

Teideal: 2025Werkstätten für Denkmalpflege Poznan GmbH, 14471 Potsdam

An dáta ar tugadh an conradh i gcrích: 03/09/2025

6.1.4. Eolas staitistiúil

Na tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a fuarthas:

Cineál na n-aighneachtaí a fuarthas: Tairiscintí

Líon na dtairiscintí nó na n-iarrataí ar rannpháirtíocht a fuarthas: 6

Cineál na n-aighneachtaí a fuarthas: Tairiscintí a cuireadh isteach go leictreonach

Líon na dtairiscintí nó na n-iarrataí ar rannpháirtíocht a fuarthas: 6

Cineál na n-aighneachtaí a fuarthas: Tairiscintí ó thairgeoirí atá cláraithe i dtír eile den

Limistéar Eorpach Eacnamaíoch nach í tír an cheannaitheora í

Líon na dtairiscintí nó na n-iarrataí ar rannpháirtíocht a fuarthas: 0

Cineál na n-aighneachtaí a fuarthas: Tairiscintí ó thairgeoirí atá cláraithe i dtíortha lasmuigh den Limistéar Eorpach Eacnamaíoch

Líon na dtairiscintí nó na n-iarrataí ar rannpháirtíocht a fuarthas: 0

Cineál na n-aighneachtaí a fuarthas: Tairiscintí atá fíoraithe agus do-ghlactha

Líon na dtairiscintí nó na n-iarrataí ar rannpháirtíocht a fuarthas: 0

Cineál na n-aighneachtaí a fuarthas: Tairiscintí atá fíoraithe agus do-ghlactha mar gheall ar phraghas nó ar chostas atá thar a bheith íseal

Líon na dtairiscintí nó na n-iarrataí ar rannpháirtíocht a fuarthas: 0

Raon na dtairiscintí:

Luach na tairisceana is ísle atá inghlactha: 435 294,48 EUR

Luach na tairisceana is airde atá inghlactha: 798 056,00 EUR

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Stiftung Preußische Schlösser und Gärten Berlin-Brandenburg

Uimhir chlárúcháin: DE138408360

Seoladh poist: Allee nach Sanssouci 6

Baile: Potsdam

Cód poist: 14471

Foroinn tíre (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Tír: An Ghearmáin

Pointe teagmhála: Vergabestelle

R-phost: vergabestelle@spsg.de

Teil.: +49 3319694-0

Facs: +49 3319694-373

Seoladh idirlín: <https://spsg.de>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Stiftung Preußische Schlösser und Gärten Berlin-Brandenburg

Uimhir chlárúcháin: DE138408360

Seoladh poist: Allee nach Sanssouci 6

Baile: Potsdam

Cód poist: 14471

Foroinn tíre (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Tír: An Ghearmáin

Pointe teagmhála: Vergabestelle

R-phost: vergabestelle@spsg.de

Teil.: +49 3319694-0

Facs: +49 3319694-373

Seoladh idirlín: <https://spsg.de>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Energie

Uimhir chlárúcháin: t:03318661719

Seoladh poist: Heinrich-Mann-Allee 107

Baile: Potsdam

Cód poist: 14473

Foroinn tíre (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Tír: An Ghearmáin

Pointe teagmhála: Vergabekammer

R-phost: Vergabekammer@MWAE.Brandenburg.de

Teil.: +49 331866-1719

Facs: +49 331866-1652

Seoladh idirlín: <https://mwae.brandenburg.de/>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0004

Ainm oifigiúil: Werkstätten für Denkmalpflege Poznan GmbH

Méid an oibreora eacnamaíoch: Fiontar meánmhéide

Uimhir chlárúcháin: t:0331970217

Seoladh poist: Lennéstraße10

Baile: Potsdam

Cód poist: 14471

Foroinn tíre (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: info@pkz-denkmalpflege.com

Teil.: +49331 970 217

Facs: +49331 95 100 88

Seoladh idirlín: <http://www.pkz-denkmalpflege.com>

Róil na heagraíochta seo:

Tairgeoir

Úinéir tairbhiúil:

Náisiúntacht an úinéara: An Ghearmáin

Buaiteoir na mbeart seo: LOT-0001

8.1. ORG-0005

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83

Baile: Bonn

Cód poist: 53119

Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Teil.: +49228996100

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 8aec343a-942a-433f-b468-777a0f2347f2 - 01

Cineál na foirme: Toradh

Cineál an fhógra: Fógra maidir le dámhachtain conartha nó lamháltais — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 29

Dáta seolta an fhógra: 03/09/2025 07:28:42 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am

Samhraidh Lár na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 576176-2025

Uimhir eagráin IO S: 169/2025

Dáta foilsithe: 04/09/2025